

**TABLEAU DES VOLONTAIRES DE LA
* LUXEMBOURG BATTERY *, DÉBARQUÉS
EN NORMANDIE LE 6 AOÛT 1944**

Équipe d'observation :

1 ^{er} Lieutenant	<u>Raquet Pierre</u>	Commandant de la Batterie (<i>Berge</i>)
Aspirant	• Juttel Jean, dit Butz	Assistant d'observation
MdL	• Herrmann Edmond (Dune)	Radio
L/B	• Bourg Jean	Radio-opérateur
	• Ludwig Camille	Chauffeur Bren-carrier

Équipe du • Gun position officer • (GPO) :

1 ^{er} Lieutenant	<u>Dankaert Jean</u>	GPO (<i>Berge</i>)
	<u>Nicolas Leon</u>	Assistant/GPO
	• Jemming Pierre	Assistant/GPO
	Weis Paul	Assistant/GPO
B	Sternberg Rudy	Chauffeur-opérateur-radio
L/B	• Kirpach Théo	Radio

Équipe transmissions :

MdL	• Claus Jean	Radio
L/B	• Schwall René	Radio
	• Nilles Joseph	Ligne
	• Francké Paul	Ligne
	Kayser Robert, alias Durand	Ligne
	• Medernach Joseph	Ligne
	Minden Willy	Ligne
	Levy Sylvain	Ligne
	• Flamming Pierre	Ligne
	• Groeff Mathias	Ligne
	Goergen Jacques	Ligne
	Petesch Arthur	Chauffeur
	Jentgen Pierre	Chauffeur

Quatre pièces :

• Aspirant	Jacoby Louis, dit Stripp	Troop leader
1 ^{er} Sgt-Major	• Krier Mathias	Battery Sgt-Major

• Kirsch Joseph	Chauffeur-opérateur-radio
• Weisgerber Alfred	Chauffeur

Pièce 1 :

1 ^{er} MdL	• Doerfel Guillaume, dit Will	Chef de pièce
L/B	• Barthel Albert	No 3
	Karier Joseph, alias Calteux	No 2
	Wahl Emile, alias Detroz	No 4
	Nothumb Eugène, alias Duren	No 5
	Barthen Rodolphe, alias Duvit	No 6
	Bouschet Edouard, alias Aubry	Chauffeur
	Pétré Pierre	Chauffeur

Pièce 2 :

1 ^{er} MdL	• Putz Jean-Pierre	Chef de pièce
MdL	• Steffen Nicolas	No 3
L/B	Diederich Henri, alias Dupont	No 2
	Frisch Joseph, alias Lenoir	No 4
	Klemmer Edouard, alias Roset	No 5
MdL	• Meier Hugues	No 6
	Hary Emile	Chauffeur
	Leysen Clément, alias Moulin	Chauffeur

Pièce 3 :

MdL	• Wagner Emile, dit Emmel	Chef de pièce
	Meyer Marcel, alias Mailliet	No 3
	Champagne Pierre, alias Parmentier	No 2
	Michaux Benny, alias Braine	No 4
	Schmitz Jean	No 5
	• Hopp Albert	No 6
	Schmit Michel, alias Servais	Chauffeur
	Dupont Jean	Chauffeur

Pièce 4 :

MdL	• Goerend Aloyse	Chef de pièce
	• Jacoby Sigg	No 3
	• Jacoby Aloyse, alias Gerard	No 2

Dockendorff Paul, alias Monod No 4
 Rischette Jean-Pierre No 5
 Wanderscheid Michel, alias Van Gasel No 6
 Neumann Nicolas, alias Michot
 Colles Marcel, alias Verdun

Équipe de maintenance :

* Georges Roger, alias Lallet
 * Ries Paul

Divers

Aspirant • Winter Robert
 Dumont Roger
 Keiffer Pierre
 Bermann René
 • Lemmer Henri
 Debouché Robert
 • Terres Félix
 • Walty Jean
 • Theisen Jean-Pierre
 • Schneider Charles
 • Pletschette Nicolas
 • Muller Jean
 • Backes Mathias
 • Kremer Jacques (?)
 Pesch Marcel
 • Adamy Joseph
 Schroeder Jean-Pierre, alias Collietz
 • Schaffner François
 Petesch Edouard
 Schroeder Batty

Bureau de tir du groupe Aie
 Assistant au bureau de tir
 Assistant au bureau de tir
 Chauffeur du Lt-colonel De Ridder
 Chef chauffeur
 Mitrailleur AA
 Mitrailleur AA
 Ordonnance
 Ordonnance
 Ordonnance
 Armurier
 Cuisinier
 Cuisinier
 Cuisinier
 Chauffeur munitions
 Chauffeur munitions
 Transport munitions
 Détaché momentanément
 Détaché momentanément

VOLONTAIRES LUXEMBOURGEOIS
 QUI ONT REJOINT LA BRIGADE PIRON
 EN SEPTEMBRE 1944

Altmann Pierre, alias Bour Pepin Edmond, alias Didier
 Altzinger René, alias Meunier * Perl Pierre
 Bassani Joseph, alias Bertier Poos Albert, alias Rossier
 Bastian Paul, alias Miesch Rosentfeld Paul, alias Raus
 Bemtgen Roger, alias Le-grand Sadler Albert, alias Lefèvre
 Berns Alphonse, alias Pican Schammel Jean, alias Duart *)
 Besch Marcel, alias Leguluche *) Schauls René, alias Roger
 Brachmond Camille, alias Thinnes * Schenten Charles *)
 Daleiden Robert, alias Gimbault Schiltz Emile, alias Schamoi
 Dienhardt Ferdinand, alias Bastin Schleich Jann-Robert, alias de Bossé
 * Eveling Jim *) * Schortgen Jean-Pierre
 Frisch Roger, alias Hamper * Schwebach Jean-Pierre *)
 Fushoeller Victor, alias Brasseur Simon Roger, alias Wellong
 * Georges Charles *) Steffen Edgard, alias Match *)
 Girsch Joseph, alias Leclerc Steffen René, alias Gerson
 Guillaume Jean-Pierre, alias Poire * Storti Louis
 Jungblut Guillaume, alias Jaminet Theis Roger, alias Flaubert
 Kaas Léon, alias Letal * Thoss Léon *)
 Krier Joseph, alias Moulin Wassenich Victor, alias Lambert
 Mangen Joseph, alias Maroldt Weber Jean, alias Arthur
 Mostert Nicolas, alias Buyse *) * Weiss Camille *)
 Nittler Joseph, alias Guilbert Weyrich Charles *)
 Paquet Léon, alias Dumont * Wiltz Guillaume

*) = Arrivés par le détour de la Légion étrangère.

*) = Arrivés par le détour de la Légion étrangère.
 *) = Ont été intégrés dans la nouvelle * scout-section * de la 3^e unité motorisée du lieutenant Guy Weber, après avoir reçu préalablement une formation rapide à Leamington Spa et Monks Kirby.